The Latinos Project Oral Histories
The Historical Society of Pennsylvania
with the Balch Institute for Ethnic Studies

Rosa Goldstein

Interview Date: February 6, 2003

Location: Beth Shalom Synagogue, Elkins Park

Interviewer: Joseph Gonzales, Project Ethnographer

Interviewer

... Rosa Goldstein, Tape 1, Side 1, and today's date is February 6, 2003. Okay, so the

questions start out very basic and easy, and then we'll move to more -

Goldstein

Um-hm.

Interviewer

Okay? What is your name and your age?

Goldstein

Rosa Goldstein. I am 67.

Interviewer

Okay. How many people are in your immediate family?

Goldstein

Do you count your grandchildren, too, I suppose?

Interviewer

Yes.

Goldstein

Seven, nine, ten.

Interviewer

Ten?

Goldstein

Yeah, counting my husband, my two sons, their wives, my five grandchildren, expecting

two new ones soon.

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 Interviewer

Oh, that's great.

Goldstein

It's going to be beautiful. Thank you.

Interviewer

A beautiful, happy family. How, how do you describe the work that you do, or, or what you do?

Goldstein

I really enjoy what I'm doing. I volunteer at the synagogue, and it's always good to hear new people. I like to work with people. It's definitely a fulfillment. You can always find something you have to do, you can do. We cook here for once a month, the synagogue cooks for the homeless, not the homeless, but the people who are housebound, and I'm part of this, and I feel like I'm, I'm accomplishing something. And I'm part of the Cuban Club where I help to serve when the time comes, and it's interesting because sometimes they're asking to make a Jewish traditional meal because we mix the Jewish and Cuban together, so that's happened once or twice, and I enjoy it. It's a good, it's a good, friendly group to work among.

Interviewer

Great. And so you work here at the, at the Synagogue Beth Shalom?

Goldstein

Um-hm.

Interviewer

Where are you originally from?

Goldstein

Cuba.

Interviewer

Cuba. Which -

Goldstein

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

Havana, Cuba.

Interviewer

Havana, Cuba.

Goldstein

Old Havana, Cuba. Havana Vieja.

Interviewer

Oh, a beautiful part –

Goldstein

I lived in the same street that Jose Marti was born, and the street was called First Paula, and I don't know exactly which president, changed it Leonor Perez, which was Marti's mother's name.

Interviewer

Oh.

Goldstein

So everybody knows Leonor Perez.

Interviewer

That's a nice, that's nice. When did you come to the United States?

Goldstein

1964, in November 1964.

Interviewer

And what were your reasons for leaving your home country?

Goldstein

Change of political views, lack of freedom of expression, and we feel, we felt like we cannot really develop ourselves, only for the country, she's oppressed, and still oppressed.

Interviewer

Right. You had mentioned to me, too, that, that one of the things that happened after the Revolution was that people had their businesses confiscated.

3

Goldstein

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

There's, there's a lot about that, and what happened is that the first year that Fidel was in power, he had offered, and he said that it's going to be a national country, everybody's going to be the same as, there are going to be changes, and he wanted to bring in industries and businesses and make a prosperous country, blah, blah, blah. When he came to the United Nations, after, he declared himself a Communist, and as he came back --we knew --- everybody knew that his brother was a Communist from day one, and don't forget he was assisted by Che Guevara, which was a known Communist, and also by Celia Sanchez, which was supposed to be his strength, but also was the supervisor of the Socialist Movement, Vilma Espin, who was the wife of Raul Castro, she was a member of the party, or the supervisor of the party. So anyway, she, and they, when he came back and declared that, the first thing he did was nationalize every industry, and in the meantime what happened is that the people who had the money, they went and created in Cuba industries because they trust him, they believed in him. And it was lie, a changing government. There was no questions asked because the people was very corrupted, but his regime. And when they brought their industries and they brought technicians from the United States to help and to create new technology and banks and so on, once he changed his mind and nationalized everything, the whole thing fell apart. So most of the people have invested most of their money into the new machineries and the new buildings and everything. They had no choice, so they left the country, with nothing, most of them. They had, some of them were lucky enough that before the Revolution, they had business with people in the United States and Mexico or other countries, and they had some money there. Their banks and their industries and the business all friendships, but the ones that didn't, left with whatever they had and they

started a new life. Very depressing for some of them. There was also censorship, was very interesting because he right away closed the Catholic churches. He said the priests and the nuns were just preaching against --- just Catholicism and nothing --- and against his philosophy. ______ was created, that the children that went, that were going to Catholic schools – we're talking about young kids between the age of 8 and maybe 14, 15. 8, yeah. No, before. Eight and, and 10 and 12. Before they go to high school. They will be sent out to the churches here, but it's interesting because the HIAS, which is a Jewish organization, in conjunction with the Jewish community, and the Catholics and the Jews, sent all their children, without the parents, most of the time.

Interviewer

Was that Operation Peter Pan?

Goldstein

Something similar to that.

Interviewer

Similar to that, okay.

Goldstein

And they flew them out and they brought them to, either to churches or, or an orphanage. I don't know exactly where they took the kids for homes, and the Jewish people, most of them, seeing some of them have families here, they were sent to their families. Our dissenters, they managed to bring in the parents, and this would be like two or three years before they could leave. But it was very sad because you never knew if you were going to see your child again. If they don't let you out, how do you do? But it had to be done, and it was done, and that lasted, I think the managers sent out about four or five airplanes. It's not cheap, and money, they ran out of money, and they couldn't do it anymore. But

the nuns, what happened is, nuns and, and priests were going with the children, plus some of the Jewish educators to make sure that the kids were safe and –

Interviewer

To protect -

Goldstein

Well, that they were safe and they would know, they, they should know where the kids were going.

Interviewer

Right.

Goldstein

I mean, you don't send them on the flight and say, "Hey, you're in United States Just go." They, they, and I think there were pre-assigned places where they would go so the parents will know where the children were going to be.

Interviewer

Okay.

Goldstein

And they reunited after, most of them. All of them, I guess.

Interviewer

Where was your point of entry into the country?

Goldstein

New York.

Interviewe

New York? And was there a particular reason, why New York? Why you chose New

York?

Goldstein

When we left Cuba, we couldn't come straight to the United States because my husband, being a physician, they would, they would deny him a Visa. I worked at the Israeli Embassy in Cuba for years, and we got the letter asking us to, to go to Israel to study, we

needed to be trained extra in Hebrew, and my husband to be trained as a physician because he was a doctor for the Embassy. And with that, we went to Israel, and from Israel, the only entry place was New York.

Interviewer

Oh, okay.

Goldstein

We were there for almost three and a half months.

Interviewer

In Israel?

Goldstein

Yeah, waiting for the visa for the United States. And the reason to come to the United States was mostly because my parents were here already, and my brother, his family, and my husband's family, so we felt that we couldn't stay in Israel by ourselves, and I was having a child, so it was becoming too complicated.

Interviewer

Yes. How, how were you able to get out and go to Israel?

Goldstein

Well, we got the permit from the government because we were going to study, and there was a letter from the Embassy inviting us, I mean, from Israel, inviting us to study there, and we got the permit for one month.

Interviewer

Okay.

Goldstein

You close the door to your home, you give the keys to the landlady, and you say goodbye. So our flight was a Cuban airline, but it was first to Gander. Gander is the highest point in Canada –

Interviewer

Oh, okay.

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 Goldstein

The coldest one, too.

Interviewer

Wow.

Goldstein

From Gander, the plane was going to Czechoslovakia. From Czechoslovakia, we went to Paris, and from Paris, we went to Israel.

Interviewer

Wow.

Goldstein

So it was a long trip.

Interviewer

You took the long way.

Goldstein

With no cent. We didn't have one penny to our name. Not even one cent. And so, we were hungry, and it's interesting because when we went to Czechoslovakia, in, in Gander they gave us like water and I think they gave us like some rolls or something, as I recall. But in Czechoslovakia, and since I was pregnant, my husband asked the guy if he could give me like a, a few drops of milk because I had a lot of heartburn, and he said, "Are you coming from Cuba?" And he said, "Yes." He says, "You have no money. You don't, you don't get a thing." I'm serious.

Interviewer

Wow.

Goldstein

So what happened, and we didn't eat, of course. And the plane, I don't have to tell you the meals on those Cuban planes are not caviar.

Interviewer

Right.

7

Goldstein

Or a steak. But we went to Paris, I called a cousin of mine, and she had family in Paris,

so we contacted them, and we just asked for a few dollars so we can eat something. And

El Al, and we missed the flight because the flight from Czechoslovakia was delayed, so

we went to Paris to fly to Israel, it has left already, and so El Al paid for the hotel that

night, and the next morning we left.

Interviewer

Okay. When you, when you were leaving, did you know that you were leaving –

Goldstein

Yes.

Interviewer

For -

Goldstein

Yes.

Interviewer

Okay.

Goldstein

Since my husband was a physician for the Air Force, his situation was becoming literally

unbearable because at the hospital, my husband was too honest. He had students, and he

expected his students that, there were sick people, that if they would have the American

penicillin or antibiotic, that patient would be safe and well. He didn't realize that some of

his students were writing down all the notes – notes and conversations. And one day he

was called into the auditorium, and they read him a whole –

Interviewer

Transcript.

Goldstein

"And that day you said this and that, it means you're ---" because the people who are

against the regime or do not approve of the regime, they're called traitors, gusanos,

The Latinos Project Oral History

Rosa Goldstein

February 6, 2003

worms, you name it. And, so since they accused him of that, in reality it was becoming a little bit dangerous for him to stay because sadly enough, a dentist who was working with my husband at the Air Force, he expressed himself, I mean he probably had some activities against the regime, and there was not too much jury or questions, and he was sent to the firing squad.

Interviewer

Oh my God.

Goldstein

He was killed. So we realized that there's not too much, there's no point of going back anywhere or trying to stay too long or, we're going to protect the house, the car? We're going to say good-bye.

Interviewer

Right. And he was following his professional oath.

Goldstein

Well he's, yeah, he said, "Look. This patient is not responding because this is not as strong as it should be." And these people --- and it's sad because the first really, I mean, worst of all was one of his students who he helped to come into medical school, when he was his tutor privately, and his mother called the next day, and she cried, and she said, "Please forgive my son. He is confused." Because it's sad for a mother knowing that your son is, is really not following what he should do, is protect the one who's trying to bring you somewhere. Like he wouldn't be where he was if it wouldn't be because my husband said to him, "I'll help you. I'll teach you. I'll train you. I'll be with you all the way." And then he's the one who turned around and wrote all these little notes He and

Interviewer

other ones -

That's like family.

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein

February 6, 2003

Goldstein

But that's, that is treason.

Interviewer

Yes. That is.

Goldstein

parents, and the parents were sent to jail, so, or vice versa, parents against children. And what do you do? I mean, it's, it's sad. Sad because you, you hope that you're being But in that case, there was a lot of sad moments when children turned against their protected by your parents or by your children, and it doesn't work that way.

Interviewer

Trust.

Goldstein

Trust. Well, there wasn't too much.

Interviewer

Yeah. Okay, you answered that. So how long have you been in Philadelphia?

Goldstein

Since 1964 until now.

Interviewer

Okay.

Goldstein

It's 2003, which it means 38, it's going to be 38 years.

Interviewer

Okay.

Goldstein

39 it's going to be. Wow.

Interviewer

And you, you touched on this, but what specifically brought you to Philadelphia?

My brother, of blessed memory, he was a psychiatrist, and years before Castro even came

to power, he came to be trained at Temple University with Dr. Rosen in psychoanalysis,

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein

February 6, 2003

to Bolshe --- to the Communism and putting down the United States because they are the, taught, even if it was a private Jewish school, and the T.V. was constantly singing praises and when the Revolution started, and he realized that the children in school were being the imperialist empire and -

Imperialism – Interviewer

closing your door. He left there, he had a beautiful home, and he has four children, so he, We're open." And that was a time that you could leave without having, just without, just everybody who wanted to go, who were allowed to go, or could, or wanted to go because some people thought that they were going to come back the next morning and everything he left Cuba through Jamaica, which was a, an organization, again the HIAS, which they was going to change overnight because, how could you, how could the United States, 90 can help people, through Jamaica. It was combined again, it was not just Jews, it was miles away from Cuba, allow a Communist government? And, so that, and then my And they try to dominate the world, so my brother wrote to this, to Temple, to this professor, and told him the situation, and he says, "Come. Come with your family. parents, when they left Cuba, they came here to Philadelphia.

Interviewer

Okay.

Goldstein

So, where do we go? To Philadelphia.

Interviewer

They've set up a -

Goldstein

Pours and snows.

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein

11

February 6, 2003

Interviewer

Right.

Goldstein

I said to my brother, couldn't you land in Florida? Some place warm? He says, "I

couldn't."

Interviewer

Los Angeles, some place –

Goldstein

Yeah. No, I don't know if I'd like Los Angeles as much. I think it's too big.

Interviewer

Yeah, it's, yeah. It has gotten huge. You mentioned HIAS?

Goldstein

Yeah.

Interviewer

What does that word mean? Does the word have a meaning? Or is it an acronym?

Goldstein

It's learning HIAS, I'm sorry, the, it was the HIAS, yes. HIAS is initials, but I don't

remember the, excuse me one second, Andrea? Andrea? Hello? She doesn't hear.

Andrea?

Andrea

Yes?

Goldstein

Do you remember the initials HIAS goes for what?

Andrea

Pardon me?

Goldstein

HIAS - H-I -A-S.

Andrea

H-I -A-S?

Goldstein

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 Yes. It's an organization, but I forgot what it stands for. It's the – yeah, it's like the JEVS similar, but the JEVS is more for work.

Andrea

I, I don't recall it.

Goldstein

Yeah, I don't recall exactly, but it's a, it's initials of some sort of organization.

Andrea

Is it an acronym?

Goldstein

It's a, yeah.

Andrea

H-I -

Goldstein

A-S.

Andrea

A-S. I'm not familiar with it. If it's an acronym, it could be God knows what.

Goldstein

No, I know. So "God Knows What" is its name.

Interviewer

It's, I just, I didn't know if it was a, a Hebrew word or a Spanish word -

Goldstein

No, no, no, no.

Interviewer

Oh, okay.

Goldstein

13

It's initials for, like the, it is some, another group is called Joint Distribution Center, but this is the one that used to send food and still sends food to other countries. Like now they're organizing for Argentina for the Venezuela and for Cuba. Countries that are

under-privileged, and even in the United States, because we think that there is no poverty here. How wrong we are. Interviewer Right. There is especially in the city, in Philadelphia, in inner Philadelphia. Goldstein . Anywhere you go here. I mean, people, and not I, it's not everybody is, is wealthy. Interviewer True. Goldstein Or middle class. It's varied a bit. Interviewer Yeah. The whole spectrum. Goldstein Yeah. Interviewer So where in Philadelphia do you live currently? Goldstein I live in the area called Wyncote, which is Cheltenham. It's the township of Cheltenham, and it's, across the street, it's Philadelphia, and on the side of the street, is where, it's Cheltenham, so. Okay. Where in Philadelphia have you lived previously? We lived in North Philadelphia, and, on Godfrey, and from there, we moved here. Interviewer Okay. Godfrey -Goldstein I don't, I don't like to move too much -

Goldstein
I don't, I don't like to move too much —

The Latinos Project Oral History
Rosa Goldstein
February 6, 2003

Interviewer
Godfrey, Godfrey near Fifth Street or ---?

Goldstein
Oh, no. Godfrey and, near Broad Street.

Interviewer
Okay, okay.

Goldstein
It's a few blocks away. Near the, now it's a dental school.

Interviewer
Near the Temple —

Goldstein
No, no dental. It's the Temple —

Interviewer

Children's Hospital?

*Goldstein*No, no, no, no, no. It's optometry, school of optometry.

Interviewer
Oh, okay.

Goldstein
I couldn't remember.

Interviewer Okay.

Goldstein
It's a couple, two or three, just a few blocks away.

Interviewer
Yeah, it's not that far from here at all.

No, no.

Interviewer
Okay.

Goldstein

Goldstein

15

I don't like to move around too much. And I moved to this area mostly because my brother was living in this area, and because the school, the school system is excellent.

Interviewer

Okay. How long did you live in the Godfrey area, Godfrey and Broad?

Goldstein

About six years. Six or seven years.

Interviewer

Okay.

Goldstein

No, eight years. Eight years.

Interviewer

Why did you choose to live there in that neighborhood first?

Goldstein

Because we were looking for an apartment house where to move, and I have my, my child and my parents, and I could not afford luxury because I was working, my husband was working. He was, since he was a physician, he had to do the training again in the United States, to earn his degree, and he had to go to school, so money was tight. And there was apartments that a few Cubans were living there and we keep very close, we still are very close friends. So that's why, that's the reason we, that I moved there, and one of the women was moving out of the other area, so she, when she knew that I was here, because she was friendly with my brother – she was friendly with me, too – but I'm saying that she knew that my brother –

Interviewer

She knew him first.

Goldstein

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 She says, "Look. If I," my brother said, "If you ever move, let me know because my sister's coming." She said, "Well, when she comes, let me know." So she moved out, and I moved in. So we lived in an apartment with my parents and the child.

Interviewer

How would you describe a typical day for you in, in Philadelphia?

Goldstein

I always have errands to do because I'm in charge of a lot of things in the house, a lot of, I'm not talking just about organizing the house, but doing all these errands and shopping and making sure that everything's in order and the payments are made and the telephones are made, phone calls. Then I really volunteer at the synagogue, so I feel comfortable, and that's what I do most of the time, but like I said, I'm, I like to, I teach Hebrew once a week here, on Sundays, to adults. That keeps my Sunday, and I go to services, you know, quite frequently, and that, that's most of the time. And I keep in touch with my friends. It's not boring because I always find something to do here.

Interviewer

Okay. That's nice. Can you describe a typical day that you remember in your home land in Cuba?

Goldstein

I could talk a lot about that. There are, typical days is, if you talk about my childhood, for example, let's go back to there.

Interviewer

Okay.

Goldstein

17

We lived in an apartment and above me was a girl. She went to Catholic school, and I was going to a Jewish school. But it's interesting because when 3:00 clock, and we came back from the school, both of us, her father was a baker, my father was a baker. So they

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

would have always either bread or crackers for us. We would sit together in her apartment or in ours and do the homework together and talk. She was blonde and beautiful, I remember her as today. Sweet family, I think she was an only child. Then, that was when I was young, and then of course, family affairs, family encounters, family this – bless you. Family always be together and a very relaxed atmosphere. We used to go to the Casa Jose Marti very frequently. It was open to the public. There was no charge, and we'd have, we loved it. I used to meet my friends from the, from the area. We used to go together, like sometimes go a movie – only the weekend. We were not allowed to go to the movies during the week. No – homework.

Interviewer

Homework. Study

Goldstein

And helping to do the housework because it's a lot for one person to do everything. And she was of the same thing, this girl, her name was Maria – beautiful girl. I liked her because she was, you know, we had the backgrounds. We're very similar in the sense that the parents were interested in her education and they were very quiet, relaxed people, and she was very relaxed. And then, I, we talk about, let's say adolescence, when you, you go to high school. I usually would, did homework with somebody, one of my friends, and she was also a loving person. She lived about three blocks away from me, and we always made the point to walk home together, or we always walked together. The, we, usually don't go to, even here, you know, kids don't like to walk by themselves most of the time.

Interviewer

Right.

Goldstein

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 Because it's important to talk and to have communication with other people. We used to do the homework, and then I joined a, a youth group. A Jewish youth group. There you become active in different ways because one of the things they used to do is that you have to read books, and the reviews of the books in the group. We used to meet Friday nights after dinner and sing and talk, then walk home, and everybody was like in the same area, so it was, the boys were always escort, escorting the girls to make sure that all of them were safe at home, and then they'll go back to their houses. And you cannot get home after 11:00 at night. That was a big no-no. If you get home after 11:00, you don't go out anymore.

Interviewer

Lose your privileges.

Goldstein

Yeah, because they would say that you have no business outside. Well, the youth organization was one of them, and always, we have always outing like Boy Scouts and Girl Scouts do have, but we had it together. We would have supervisors and educate, educators. About things we learned – survival, daily life, like the Boy Scouts or the Girl Scouts do – and you create your atmosphere of friends, but you don't abandon your other friends that you have in high school.

Interviewer

Right.

19

Goldstein

It doesn't matter. And even today, I keep in touch with some of them. We talk, we, and it's funny because the, the beautiful part of that is that if I call one of them now, or they call me, it's like we just finished talking the night before. We, like, it's a, like, in your mind, you have been talking to that person, and saying, "Do you remember when we

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

went to da-da-da?" And she would say, "But you know that, you know, that day I don't why you have to do this," you know, it was like continuous friendship, which doesn't get interrupted because of distance or time. And then I was, I was working at the age of 15, 16. I was going to high school, being a member of this organization, but also working part-time because I felt like I had to do more than I was doing. And I worked until the day I left Cuba, in the same position. First the, I didn't, the, the work I, I did at the beginning was done in the Embassy because, well, it was a Zionist organization always through the day I left. And we got, we had to, I worked as volunteer with no pay or what they called after the Consulate because we needed the, to expose the idea of the State of Israel to the press.

Interviewer

Okay.

Goldstein

So with the man who had the Jewish newspaper, and we worked together, I mean, in the sense that he, I was his secretary – volunteer. He's a volunteer, too. He was, and after that, I got a position to work at the Embassy.

Interviewer

Okay, wow.

Goldstein

I make it very short because I could go on and on and on like -

Interviewer

No, that's, that sounds, your, what you described as your, in your childhood and your adult life, it sounds very fulfilling.

Goldstein

It was very.

Interviewer

Fulfilling experience.

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 Goldstein

Yes. And a family, especially as a child and as a, an adult, and as an adult, like you said before, family was the center of everything. There was no week that we would not see, and I lived across from my grandparents, and when I say across, it means there was a little hallway in between, and the doors usually never closed, only at night time or when I was in school. But I sure that when I came home from school, I look at my grandparents'

house first to make sure that they were okay and get their kiss and tell me how beautiful I

was. What does grandparents say? Oh, they'd never say, "Oh my God, look how you

look."

Interviewer

Yeah. They make you feel better than anyone else.

Goldstein

Yes, but the, the beauty of it, it's interesting. When I started to date, I had to take my pretenders(?) to my grandfather and grandmother. Or to my grandfather, because my grand, grandmother was dead already, and he was the one who said yes or no.

Interviewer

Oh.

Goldstein

Because I guess I, he had a, a knowledge. You know, you have sometimes an internal knowledge that it's not taught at school, and he would say to me, "Hm. Are you going out?" "Yes." "Hm." But when I introduced my husband, I saw his smile, and I said,

"This is it."

Interviewer

Oh.

21

Goldstein

Not because I didn't like my husband. It's just that his approval was so important.

Interviewer

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein

February 6, 2003

Right.

Goldstein

The approval of family. It's important. It's important because for some reason, parents do have a vision. They know. I said to my kids once, "I don't know more because I'm your mother. I know more because I'm older. And experiences are more important than being Mommy or Daddy."

Interviewer

Right.

Goldstein

And I guess that they had the experience of seeing how you behave. I can tell you, sometimes you see somebody and say, "This person is so angry always." Because their expression in their faces is tough. It's not a sweet smile, and you even see it in children. Especially you can see that. If you, if you watch people, and I like to watch people. I love to do that, oh yes. [section omitted at request of interviewee]

Interviewer

Okay.

Goldstein

Yes.

Interviewer

Let me stop the tape and I'll change sides. [END OF SIDE A] Okay, we'll move on to the next question. How, how, what kind of ties do you maintain with your home country?

Goldstein

I went to visit two years, a year and a half ago, and I wanted to visit because I wanted to see some of my friends there, and I wanted to visit the cemetery to see the conditions, and I wanted to see the conditions of the country. We also, when we were there – I went with my family. It was my cousin and her children and her two grandchildren. We brought a

23

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

toothpaste, toothbrushes -Interviewer

lot of medications, clothing. It's interesting. They don't have any soap, they don't have

Aspirin.

Goldstein

We did, we brought that, not aspirin as much because my cousin's son who is with us is a physician.

Interviewer

Oh, okay.

Goldstein

So he said, "You have to be careful with aspirin because people can be allergic," and, you know, like with other medications, so they took the Tylenol for Children, but more than that. Antibiotics, and what he did was interesting. He called his, his ma, he and the other, and his father-in-law, and they called the different pharmaceuticals and said, "I don't want samples. I want original ones. I want to make sure that I don't bring in three aspirins and four, let's say, antibiotics or cough syrup. I want to send cases." So that's what they did, and they called in, you know, for the _ [UNCLEAR], they sent him soaps for, to give out to kids. Well, they sent cases and cases, and we gave them all out, and we brought a lot of new clothes - shirts for men and blouses and dresses for women. We bought them. And we visited different places, we, we walked around the city because we wanted to see, we went to Old Havana, where I lived. It's sad to say that the only area that's being fixed is the area where the tourists go, and sorry to say that Jose Marti's house, but this could be just his house, and his little bed where he slept and everything, they charge now for visiting - not a small amount - and now you can see pictures of Fidel Castro and Che Guevara, like they are part of Marti's life, which they

were, never were, they will never be. And it's, it's difficult. You know, it, you, you, you change a lot and across from me, they made this center, it was, it used to be a grocery, a restaurant, and they made like a, not, not a school, like an educational center, so the kids can go there to get "educated." The streets themselves are very, they are not, cars are from 1940s, 1950s. There's no new cars, but the, these people have managed to make this car work, and every street there's a garage because they dismantle the car, the bring in the parts from I don't know where, and they fix their cars and they're gone to work on it. It's perfect. The, the reason, one of the reasons I went is that I wanted to visit this place that I knew as a child, and my cousin too because she was, she came from Europe before the war, and, but she said, "I want to see where my parents are buried." And, and I wanted to see my grandparents and uncles and aunts and cousins. The reality is, even the cemetery is falling apart because the, the reason is because there is no material to fix. I went to visit the apartment where I used to live with my parents and my brother, and the people were absolutely adorable. They are very nice. Personality has not changed at all. And I knocked on the door where I lived, and nobody was there, so they open the door, across where my grandparents were living, and said, "Who are you looking for?" And I said, "I, I used to live here," and they said, "Oh, please come in. Please come in. Let me show you. Do you remember this?" I said, "Of course. It's the same as my apartment but it's across the other side." So it was funny. He said to me, "Do you remember the dining room?" The dining room was as big as this, not big enough, this table. But it was called a dining room. And I said, "Yes." He said, "Do you remember the window you used to have here?" Because they've got my parents, my grandparents' apartment has a, it's like an opening, so it went down to the patio from the first, to the first, to the down

floor, to the base, first, he was living on the first floor, so the first apartment. And he said, I said, "Yeah, what happened to it?" He said, "Well, termites ate the wood, so I had to put up a wall. I couldn't, I, we didn't have enough wood to make up another one." But he was cute. He didn't say anything against, you know, he didn't, we, it was just like, "Hey. This is life. That's the way I'm going to be living." And then he, he said to me, I said to him, I had my cousin's children were downstairs. He says, "Come to the balcony." I said, "How do you fix it?" He said, "It was falling apart, and we were afraid to go out, so I managed to get some cement." I want to tell you, my heart was pounding, if this balcony goes down, and we go down there. I don't want to be buried there. So we took a picture, and we run right away. But people in the streets, even though that you're a foreigner, especially an American, even when you speak Spanish, they have the sense the way you're dressed and the sense you, you know, the, they don't beg you for money. They're asking for soap, for toothpaste, for maybe a pair of stockings, anything you can give them. And it's a lot to talk about. I don't know if you have any questions related to that, so, but that was the reason, is I wanted to, and we went to, like, they called it a mission, and the mission was really worthwhile –

Interviewer Okay.

Goldstein

Because we really -

Interviewer

Aside from that, how do you keep in contact with people in Havana?

Goldstein

We call them once in a while, I write to them, and through the people in Miami, which they go more often than I do because if you don't have family there, there's no sense of

25

The Latinos Project Oral History

Rosa Goldstein

February 6, 2003

going back every year because by bringing dollars, you're helping the regime more, more than you're helping people because the only way they can survive is by using dollars, and they get the dollars from the people that come to visit or from their families.

Interviewer

Okay. You've touched upon this, but what are the things that you miss most about home? About Cuba?

Goldstein

One of the things that I miss most is the closeness that I used to live with my family and friends. You see, we used to live in the same area, even if you were living like in a more, a little bit more expensive area, you're only a half an hour away driving. You always find a center to meet, you will always have a place where you can say, "Oh, we'll meet you, let's say, in the movie. We'll meet you for food. We'll meet you at the club, and we'll be together." There was a lot of organizations that you could go, as a Jew and as a non-Jew, they have different centers, and they have, we would go to the ballet, to the opera, to dancing, which was one of the, hey, it, that's, that's part of it.

Interviewer

Yeah, dancing.

Goldstein

But the closeness to family, like, for example, even if my children were living half an hour away, I could get in my car and go, but I cannot do that because one is in Boston, I'm here. It's five hours' drive. My cousins, ones live in Miami, the other one live in New York. It's not anymore that physical contact that we used to have and make it possible, even though, if you have an affair, or you have something --- we go. We just came back, we went there one month –

Interviewer

Baptisms or, not baptisms, but –

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 Goldstein

Three times in one month. We went three times to Florida. One was a family's wedding, there was a, a family's bar mitzvah, and there were friends' something, so we don't stay away, and they came to everything we made and did here. They don't want to come in the winter time, that's difficult. Well, because they get, they're afraid, then they get sick.

Interviewer

Yeah.

Goldstein

So they, they'd rather not come. But this is what I miss the most.

Interviewer

Okay.

Goldstein

The closeness, the friendship, the, my friends. We used to, it's interesting because, I don't know in other countries, but in Cuba, the, when you're young, you stay on the streets and you call your friend who lives on the third floor, "Maria! Vasa vajar?" you know, "Are you coming down? What are you going to do now?" "Hi! I'm waiting for you." "I'm coming, Mama! Don't rush me. We're coming." And, and it's fun because the people don't complain. You know, everybody knows it's going to happen, so if we walk in the streets, it's, "You know. Come on. She's coming. Don't you hear she's coming?"

Interviewer

People do, the conversation starts –

Goldstein

That's right. It's a conversation, it comes like a, a, a family thing. It's not any more private than the communication between me and my friends.

Interviewer

27

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

Right. That's nice. What aspects of your daily life do you feel keep you connected to your culture?

Goldstein

My traditions?

Interviewer

Your, yeah. Your, your Cuban and your Jewish culture, what -

Goldstein

Oh, both of them?

Interviewer

Yeah, both of them.

Goldstein

And, yes, you want the combination of both of them, or just –

Interviewer

Yeah.

Goldstein

That, each separate?

Interviewer

Your Cuban-ness and, and your Jewish, I mean, they're, I imagine for you, they're, they're, they're not necessarily separate.

Goldstein

No, no, no. In the traditions.

Interviewer

Um-hm.

Goldstein

The friends that I have here that are Cuban and Jewish and non-Jewish. We talk about everything, about religion, I, we talk openly, I mean, we're not afraid of saying anything in the sense that we respect each other very much. That's the key of everything. The food –

29

Interviewer

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 Uh-huh?

Goldstein

Uh-huh. In fact, it's interesting because just last week, a day like today, I cooked for the employees of the synagogue. I made a Cuban meal.

Interviewer

Oh, wow.

Goldstein

And they were, I mean, and they were in the life. You can ask any of the people who were here. I had the black bean soup with white rice, of course, I had picadillo, which is the ground meat, I had chicken fricassee Cuban style, with the olives and the capers and you name it —

Interviewer

Tomatoes and -

Goldstein

Yes. And we had the, the what do you call that? The bananas, but I didn't fry them. I made them like flambé bananas.

Interviewer

Okay. The platanos, the sweet? Or the, the maduros, or the tostones?

Goldstein

No, you can, no. For that, you can only use really, because, what happened is the plantains that they bring to the States, for some reason, they're hard. The center is very hard, very dry, so I use the regular bananas. You put them in the oven with, you mix – kind of a recipe – brown and white sugar. We cook it with a lot of wine. I love wine, I mean, I don't love wine to drink but I like because the alcohol evaporates in the cooking. Sherry wine, cinnamon, some margarine and in the oven and when it comes out, you can eat them as dessert, you can eat them with the meat, you can eat them with the rice, you can eat them any way you want, but are delicious.

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

Interviewer

It sounds, it's like I missed, I missed out -

Goldstein

And I got some Italian bread that is very similar to the Cuban bread.

Interviewer

Okay.

Goldstein

We had fruit, but most, we, that's the way we keep more or less, and most of the Cubans do that. It's the food, the culture, the reading, the talking about a country that you left behind, your families, your, your, everything. Your traditions there. We might, you know, reminiscence of the places you went as a child and as an adult and when you got married and the Paseo del Prado, which was the place, the Malecón, where people would just walk around. We did that. When I went back to Cuba, one of the things we did is walk the Malecón, which is the, the waterfront. I mean —

Interviewer

Beautiful waterfront.

Goldstein

We started at the National Hotel and we ended up in Old Havana. It's a couple miles.

Interviewer

Yes.

Goldstein

Not a couple, it's about ten miles, twelve? We walked all of it because it was so beautiful to watch the Morro, the Morro Castle, and just to watch the people and they're still the same. They're still lovers there, there are still children playing. People don't change as much, at least, at least there. I'm not talking about other countries because I don't know what they do, but I know they are, they are very friendly, and they're very receptive of

foreigners. They were even, because when my father had to leave Cuba, he cried more than when he left his nation, country, his –

Interviewer

Which was Poland, right?

Goldstein

It was Poland, but the Polish people were not as friendly, and when my father came, and it's, I, with my father as an example, but I know most of the population came in with the idea to emigrate to the United States, but there was a quota, and they couldn't go, so they started to, they started their families in Cuba, and the Cubans were not making fun of their accent. They were peddlers, they were people who were selling things on the streets, they were workers, and they adopted them like, you know, like they could incorporate themselves easily into the community. There was no dis --- umm, and they lived together, everybody, all kind of religion, all kind of backgrounds. There was no, there was a group there, there's always, like every place else, that consider themselves better than others, so they moved out from the old Havana, and they moved to higher areas and all that. But that you find in every culture –

Interviewer

Right.

Goldstein

In every country and everywhere, and when I told my father he has to leave because my mother got very sick, and I didn't want her to, she had, she got better here. She needed some surgery. He said to me, "I don't want to leave." I said, "Well, you have no choices. This is the choice you have." I closed the door of that house, of that apartment, and he was very miserable a long time, but as time went by, and I was here and the children were here and the grandchildren —

Interviewer

Right -

Goldstein

He felt like, he always talked about his friends there. Always. There was some, some sort of connection that you don't break away from. It's like, I'm sure, your parents, even they were born in the United States, because of the background, they still talk about the parents. There's still something there that you don't forget.

Interviewer

Yeah. And they were from a small town.

Goldstein

Yeah, even more -

Interviewer

High school sweethearts and -

Goldstein

That's right -

Interviewer

So they have -

Goldstein

That's, I have still friends of mine that I remember used to go out with them, and when we see each other, we'll laugh because we're all married, and we kid each other. It's like, not, we friends-friends, you know? It's ties that you don't break away from. I mean, you could, but you don't want to.

Interviewer

No.

Goldstein

No.

Interviewer

Are there places or events in Philadelphia where you or someone can experience or experiences your native culture, or Cuban culture?

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

Goldstein

The Cuban Club. They have, once a month they meet there, and they have, usually they have a lecture of some sort, and then they could have, like last month, this past month, in January, it's, January 28th, Martí was born, and they had, they always celebrate, and what they do is beautiful, too. They prepare what they call, besides the program which is dedicated to Jose Martí, we have a beautiful singer, a woman, a, the daughter of one of the members, she's Cuban, too. She sang, and the spoke about Martí and his philosophy and some of the poems, then they have Cuban food, of course. But besides that, what they do is they collect, they ask all the members to bring in a gift for a newborn baby and they call it the "Canastilla Martiana". That's a tradition from Cuba that, I think Battista's wife started, if I'm not mistaken, that a child born that day will receive all these gifts, but it has to be a needy family, so what they do is, they, the Club itself buys, like, a playpen, and it gets full with clothing, toys, carriage, whatever you want to bring, diapers, things that the family will need, and I found out, Nellie called me other day to tell me that the 16th of February, they are giving this away to the, to the girl who had the baby born the 28th of January.

Interviewer

Okay.

Goldstein

And it's a neat, they are, they had, I think this time, they had about three candidates that they were expecting at the same time, but she had the baby, so she gets it.

Interviewer

She, she got it.

Goldstein

Yeah.

33

Interviewer

Okay.

Goldstein

If it would be two at the same time, they would have to divide it. But being one only, it's not, it's called "Canastilla Martiana". It's a beautiful idea, and everybody's happy to bring something, and people bring, everything is in pack--- you know, beautiful packed, and like, like gift packages, and new from stores. Nothing from home. You cannot bring, I mean, you wouldn't even think of it.

Interviewer

Bringing an old, your, your children's old -

Goldstein

No. That, you can give it to the, the any welfare. That they could use. I mean, I'm talking about these, when I came, let me tell you, and I don't know if you want to write it down, but don't forget, when I came from Cuba, I came to New York to my cousin's house. I had nothing. Nothing. The three clothes, change of clothes I was allowed to take out. My husband, one suit and three shirts. And I had a newborn baby. I mean, I did not have a newborn baby, the baby was going to be born. My cousin has already children, nine and eleven, or nine and twelve, I don't remember. She called her friends, and she says, "If you know or if you have a carriage, a portable crib, or clothing, whatever you have that is in perfect condition, just bring it over." And I lived on that, and I was very thankful because I would not give something, even for an adult, I wouldn't give a shirt that it has been mended or it has been dirt, but when I give away, I give away new things. Things that they can be repaired – or not repaired, I'm sorry – but can be worn away.

Interviewer

Right.

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 Goldstein

So I lived with that, and it was, I told my cousin, "My God. I have, I can three carriages." She said, "Take only one."

Interviewer

You had three choices.

Goldstein

Well, because people were kind. You know, they said, "Oh, I have one that, you know, my, my daughter just had a baby, and the baby's already eight months. Doesn't fit." My son sleep, was sleeping in a carriage until he was about four months old because I did not have money to buy a bed, and I couldn't put a bed in her house, and I couldn't bring one here. When I came, then we, we bought one. We bought? No, my brother bought me one. I didn't have money. As far as it gets.

Interviewer

In, in what ways, if any, do you feel you've moved away from your culture? From, from your Cuban culture?

Goldstein

I don't think so.

Interviewer

Okay.

Goldstein

I don't think so. I still read the Spanish books. I love to read them. I still look for them, I still listen to the music, the Spanish music. I buy a lot of the records for tapes or CDs, whatever comes out. I follow, is there anything going on in the city, I go. We went to see Buena Vista Club twice already.

Interviewer

Oh, yes. Beautiful.

Goldstein

35

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

And I think they're coming in the 18th to one of the theatres, I don't even know where it's located, but I'm going to find out.

Interviewer

Do they put an ad in some of the -

Yes, yes. And we go to the Cuban Club, I speak to my Cuban friends. No, I'm -

Interviewer

Okay.

Goldstein

I will not forsake my culture. No.

Interviewer

Okay.

That would be like, only when I'm getting senile and I don't know who I am. Then I can tell you that I, maybe I don't even know who I am anyway. It doesn't matter where I come from.

Interviewer

Well let me ask you, what about your children? How, what have you done to maintain with your children?

Goldstein

Okay. It's interesting because my two children --- in, at home, we spoke Spanish and Yiddish, which was my parents' language and mine. I learned English also in school and on the streets, and today, my two sons speak Spanish perfectly, even they're married to American girls, the wives know that when they get together, they're going to be speaking Spanish, and in fact, my youngest son, who has a daughter and expecting another one, another child, they insist of me to talk to the child in Spanish, and when she hires somebody to help her out, it has to be someone of Spanish background because she said

it's, "I don't want my child to lose what her father has." And she herself has learned Spanish. My oldest one, she's trying, but she says, "You know, I forget." I say, "It's because my son talks to you in English, that's why." But when she listens, when she's there, and they don't get upset because we speak Spanish, it's, it's a natural, it comes in like a natural, it's not like they're pretending. So they say, "It's okay, they were born here, your sons." I said, "Yes." But they know grammar, they write, write perfectly, and my youngest son who is a pediatric surgeon in Boston, he is always called to talk to the parents when surgery comes for Latin kids –

Interviewer

Oh, wow.

Goldstein

Because he explains to them with very good Spanish, the situation or the sadness or the happiness of the surgery, and they said that for them it's like they don't let him go. In fact, he trained at the Harvard Mass General, and they told him, then he went for two years to do more training in New York, they said, "Well, when you finish your two years, you're coming back to us." He said, "Well, we see, because if I get a better, you know, if a get a contract." They said, "There is no questions asked." So before he finished, they already sent him a contract to make sure that he signed up with them.

Interviewer

Name your price in a way.

Goldstein

Yes. Yeah, I mean there was no questions asked because of, I think, beside that he's very good – not because he's my son, but he's very good – and he's very patient with kids. He loves kids since he was born, I think. The language helps a lot, and I, I feel like the

United States, these people who criticize because of ones who, somebody who wants to become bilingual, and they criticize it, I think they're wrong.

Interviewer

Right.

Goldstein

I don't care which language you learn, but learn another language but English. The world doesn't start and end here. Wherever you go, if you, and if you know Spanish, which has a background in Latin, if you travel to Italy, you understand. You might not be able to speak as well, but they will understand if you say you want bread. Because "pan" and in, in that, and in French, it's "pain", and in Italian, it's panello, whatever they call that, so, you know, if you say I want a piece of bread, they say, "Oh, oh. Yeah. Si, si."

[section omitted at request of interviewee]

Interviewer

I think you've touched upon this, I don't, I'll ask you the question, you know, are you, there concerns that you have about your home country or friends or family that are still there?

Goldstein

My concern is mostly that they aren't free to express themselves. Freedom of speech is so important. Freedom of movement, to go where you want and visit who you want.

Besides being, in a way, they cannot buy whatever they want because there is not the money, and the sad part is that in Cuba, the peso, which is the official money, it's not valuable. When I was there, and it was, I mean, I'm not the only one, in one corner of the same street, you have what they call the dollar store. It's not the One Dollar Store from here. It's the dollar because you buy with dollars. And, in the same street, the next corner, it's the peso store. So, you can go in and buy, with the dollar store, everything you want from perfume to stockings to dresses. With the peso, there is no perfume, there The Latinos Project Oral History

Rosa Goldstein February 6, 2003

is no stockings because they are rationed You, you can buy blouses, but for a blouse, you have to pay 23 pesos, and your salary, even as a physician or an architect, is 80 pesos a month. What do you buy? I was at the hotel, and one of the employees told me, you know, once you start talking to them and they realize that you don't sympathize with the government, he said to me, "Any money I make here in, in dollars that the people give me as a, as a tip, I use it to buy a steak for my daughter or a pair of shoes or something for my wife because with the pesos, I have to go over to the ration list, and usually I don't get anything." And I, I went through that because I was in Cuba when rations started, and believe me --- my husband got sick and I went to buy oranges. I said, "These three oranges only I need." And he said, "No, you have to --- " And my book ration --- I hadn't taken one orange the whole year, but in my book, it did not appear, oranges. So I have to go, walk to the Defense Committee, the center office which was about 15 blocks away from my home and get a letter from them authorizing the store to give me three oranges. When I got there, they never got the oranges. And I mean, oranges because there was nothing. We didn't get any milk. We didn't get any tea, we didn't get anything. So I said, "At least some, something." And everything was rationed from sugar down to whatever you want, so this is what I, I am concerned about and, and if. they try to, to, to hold themselves, Cubans have a very funny, and I think the world itself, the only way you can survive a bad situation is making fun of yourself. And thinking about politics and baseball, because we were standing in the park, and there were about ten men standing there, and my cousin's child who doesn't speak Spanish, said to the mother, he says, "What are you talking?" I said, "Baseball." He said, "What do you mean, baseball? There's so much going on." I said, "No. Problems in the country, they

know. Problem that they don't have what to eat, what do they know." But it's part of them, so how do you survive? Talking nonsense. Talking something that is not really of any significance, but for them, was important to talk, you know, because in Cuba, they used to watch the baseball games, the, the American baseball, that was –

Interviewer

Diversion.

Goldstein

It's a diversion, that's right. Second tape?

Interviewer

Second tape.

Goldstein

Are you serious?

Interviewer

Yes. How are you? Okay with time? Okay. What is your favorite holiday to observe or celebrate?

Goldstein

Jewish or non-Jewish, which?

Interviewer

Whichever.

Goldstein

From the Jewish point of view, I like Passover, because it's a holiday that the whole family gets together. It's a lot of cooking. You stay in the kitchen for three days, you have to scrub the kitchen, you have to change all your dishes, I mean if you're traditional.

Interviewer

Oh, right. For the kosher observance.

Goldstein

It's a lot of work, yes, that's right. I'm observant, I'm kosher observant, so. It's a lot of food, but it's a lot of fun. It's two nights and, and the first night they usually have family, and the second night, I have part of the family because they go to the other part of their

41

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 family, and then I have friends over that has no family or they want to come. They want to enjoy food. It's a beautiful service, and that's one of the most, besides birthdays and so on. But holidays, Passover. And the non-Jewish ones, I would say, the way that we celebrate New Year's and the patriots' dates, like October 10th, Martí's birthday, the memorial for the seven, the students, the Siempre Siete, the seven – [END OF TAPE 1]

Interviewer

Interview with Rosa Goldstein, tape two, side one.

Goldstein

There was a sad story about them because they were accused of desecrating a, a tomb of a Spaniard, and even though they were defended and everything, they were sent to the firing squad, seven young kids that, that really did not do that, and they don't deserve to die, anyway, no matter what.

Interviewer

Was this during the Thirty Year War?

Goldstein

No, that was 18, 1890 - yeah, it was during the ten years.

Interviewer

Oh, the ten years.

Goldstein

Yes.

Interviewer

And what is the, the name of that holiday?

Goldstein

The celebration is [La Muerta de los Estudientes --- de los Siete Estudientes], and that is always, you know, commemorated by, then they have other ones, but this, the most important ones are those.

Interviewer

Okay. I think I know the answer, is, is Philadelphia now home?

Goldstein

Yes. Yeah.

Interviewer

When did, when did -

Goldstein

When the weather changes –

Interviewer

When it did begin to feel that way for you, as, as –

Goldstein

From beginning. For some reason, Cubans and, and Jewish people especially, we're herons(?). We're always traveling, we're always changing, and unless you make it your home right away, you get depressed.

Interviewer

Be sad.

Goldstein

And why be depressed when you have your family with you? You have a bed where to sleep, you have food, you have friends, and when I moved to the apartment, it's interesting, there were, one, two, three, four Cuban families living there, and we used to sit on the patio and talk until there was light, and we still talk. One of them moved to Florida, the other one they passed away, one is still in Philadelphia, her brother is here, so we keep close together. I, I don't, this, the problem was that I was starting to tell you before is that the people, the Cubans, Jews or non-Jews, it doesn't matter, that came from Miami, to Miami, when they left Cuba in let's say 1961, '62, '63, even a little bit later I guess, they did not almost unpack. They were sure that they were going back right away. Because I said that 90 miles from the United States, a Communist country cannot survive.

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 And it's not true. And it's proven because '59 to now, how many years? You have 43 years almost, 42 years of Fidel in power, so let's pretend that the first year anybody knew when he didn't say, so it's 41 years that he's there, the government is there and the politics is there. But I think that after being, after 1963, they realized, or '65, after the Bay of Pigs and the missile crisis and so on, they realized that they're not going back so fast, so they started really to unpack, and when I say unpack, I, I refer to look for a place where to stay, for real work, not just partial work, and to establish their families. That's all you can do.

Interviewer

Right.

Goldstein

So, you adapt. You, you have to adapt. You have no choices in life. They don't give you too many.

Interviewer

No. What, were the, were there difficult things when you arrived in Philadelphia for your family? What were, what were?

Goldstein

It was not too difficult because I had my brother here and my parents here. For my husband, it was a little bit different because he has to go out and work, and he was lucky enough that one other hospital that it's today called Elkins Park Hospital, then it was Rolling Hill, my brother knew all the people, and he got a position there as a, not as an attendant physician because he needed, he to renovate his license, but they gave him, like, he could work making house calls or making, you know, rounds at night, being in the emergency room —

Interviewer

43

Like a P.A. almost.

Goldstein

Yeah. Like a general practitioner. But in the meantime, he had to study. He had to get credits, because he had to get 60 credits in order to do his license. Also he had to take the ECFMG, which is the exams for renewing the license, then he had to go through the license for Pennsylvania, then he took the national license, and then he took the, not the national, he took the cardiology because he is a cardiologist, and then he took the Florida license. And for all that, you have to prepare an exam, but the, the difficult part of this because when you come and you are a physician for years, and all of a sudden, you feel like you're going to be a nurse, you're not anymore the one who can say, "I'm going to treat this patient this way." You always have a supervisor. That's a little bit hard. Emotionally, I don't think it's physically as much. And that was the only hardship, really. Not having money or being, just living on a salary, that wasn't, my father started to work, too, in a bakery, and between all of us, we managed to, to survive and be very happy.

Interviewer

Family.

Goldstein

Yeah, family. Family. That's the secret of life.

Interviewer

I, I think I know the question, but maybe, or the answer, but do you plan on staying in Philadelphia?

Goldstein

For the time being, yes.

Interviewer

The time being?

Goldstein

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 Yes, because my son is only an hour away, and my other son, even though he's in Boston, and the other day he called me and says, "Mom, if we go to New York, would you come?" I says, "Of course." He says, "Well, we might go to New York before the baby's born." That's just like, you know, we says, "Why don't you come here?" He says, "Well, we'll see because then maybe we both," he has all these plans. We go to the theatre, we go for dinner, or I go with my wife while you stay with the baby. "Yeah, okay. Fine." You know, it's an instore babysitter.

Interviewer

Right.

Goldstein

Me and my husband, which is good.

Interviewer

Yeah, you get to bond with the babies.

Goldstein

Yes, absolutely. I, this child is funny. She said to me, I said to her the other, I called, and the mother said, "Do you want to talk to your grandmother?" and she says, "No." I said, "You don't want to talk to me?" She's only two and a half. She says, "No." Then she comes to the phone, she says, "You have to talk to her. She sent you something." She says, "Oh." She ______ she ____ I said, "Hi! Sarah, how are you?" She says, "Thank you. Bye, Bubbe." Okay? "Thank you. Bye." That was it.

Interviewer

Bubbe? She calls you -

Goldstein

Bubbe --- It's the Jewish expression because this is the way I called my grandmother, and this is the way my children call my mother, and I want her always remember where she comes from is the reason to use that. It's a beautiful expression.

Interviewer

Yeah, it's nice.

Goldstein

It's like in Hebrew, "bubba" is doll. So when you told the girl, "Oh, you're like a bubba", it's a little doll. So I guess the, the relationship to "Bubbe" which means --- because grandmother is usually, or grandfather's --- it usually means sweetheart, you know?

Interviewer

Right. They've already parented.

Goldstein

Yeah, well, you know, and they don't scream, you don't yell at them, you always give them something. If they are angry, they say, "I'm going to my grandmother's house." Did you hear that many times?

Interviewer

Yes. Smiles, smiles.

Goldstein

That's right. "Oh, poor little child. What did you do? Oh, what." My father always defended my children, always. Like my father used to say, "You don't have to scream at them." I says, "But did you see what they did?" "Yeah, but, you know, he's just a child," and he knew, they knew where to go right away. Right away, they were onto him because as I said, because we, we stayed together.

Interviewer

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 That's funny. Okay. How would you describe yourself in the, in the U.S. context? Or, or what do you consider yourself to be in terms of your identity? If you say I am a, or I am?

Goldstein

Okay, here I go. I'm Jewish Cuban-American.

Interviewer

Okay.

Goldstein

It means I keep the cultures, I keep the traditions and I adopt to the new ones, which is the American traditions and customs and friends and situations.

Interviewer

Okay. What do you think about the ideas or the terms "Latino" or "Hispanic?"

Goldstein

I think they use it wrongly when they use the, the words --- because sometimes they use it disrespectfully, you know, like, not with respect. "Latinos" is too, too, too a general concept because everybody's a Latino. I don't know exactly how, why they, they use that terminology because coming from the Latin countries, you are either Venezolano, Mexicano, Argentino, Cubano, etc., etc., but it doesn't have the, the presumption that every, it's Latino. I don't like the expression as much.

Interviewer

Okay. And what about -

Goldstein

I rarely use it.

Interviewer

What about Hispanic?

Goldstein

47

I don't know where that comes from. Why? We are not from Hispanica. Hispanica was the, the old name for Spain, and even that's our ancestors, let's say, it doesn't mean that -

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

-- this is, the problem is the way they're using it. That when they say, "No. They are Latinos."

Interviewer

Si.

Goldstein

Too bad, you always get the connotation of well, you know, they're not as prepared, they're not as educated, they are not "as" --- from my concept. I might be very wrong.

Interviewer

Right, right. No. I find it to be something very personal. Everyone has a different idea of what it means.

Goldstein

Yeah. And not only that, everybody has a different identity. I mean think the same as Mexican people do, and I, you don't think the same as Venezuelan people do because the fact that you are from a Latin country, it doesn't mean that you are not different.

Interviewer

Right.

Goldstein

You have your own cultures, you have your own customs, you have your own traditions, so when they say that, for example, there is a magazine that I subscribe, I don't even know why, but, called *Latinas*.

Interviewer

Oh, yeah. It's like a lifestyle and fashion type magazine.

Goldstein

But this is it, it's a, if that's the concept of Latinos, they have the wrong concept because Latinos is not just fashion and lovers and short skirts and a lot of make up and hunky men or gorgeous women. Spanish people are educated people, and the concept is that you have to go to school, you have to study, you have to have an education. You can be

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 gorgeous, you can be so handsome that people just turn their heads to, to look at you, but behind that, there must be something in your brain, and that's what parents are trying to bring into them. If all the Latin countries think the same way, I cannot tell you that. I know how I think, and how most of my friends think, and where do they go? You're gorgeous today, but hey, who knows tomorrow?

Interviewer

That's fleeting.

Goldstein

Well, listen. When people left Cuba, for example, you had people who were doctors, who were accountants, who were engineers, lawyers. If you have somebody to give you a job, and your job is fine, but if you didn't, how many of them went to wash dishes to make a salary to support their, or elevator workers, or doing anything that was needed? Housework, working whenever they can, with the idea to prepare themselves for becoming again what they were. And most of them went back to school at night, they renewed their titles, their licenses, and they're now where they are, or business people make their own businesses. You don't have to go too far. We have them in Philadelphia, you have a whole, you have radio stations, you have everything. It's "La Ora Latina" because they speak Spanish, but it's not "Latino", it's different as "Latinas". "La Ora Latina" "comida latina" --- but it's different. But when you say "Latinos", it's a little bit more twisted.

Interviewer

Do you think the idea Latino-Americano would be any better, or?

Goldstein

49

Could be, probably a more, better expression system where they use for an American, which they mean that you come from another country, but now you are an American.

Interviewer

Right.

Goldstein

Could be a little bit easier on your ears, Latino-Americano.

Interviewer

Okay.

Goldstein

Because we have a Latino America. That's what we call the, we don't call Latino only.

Interviewer

Right. Latino Americanos.

Goldstein

Latin American because you came from Latin America.

Interviewer

Right.

Goldstein

Now, Americas is everything.

Interviewer

Right.

Goldstein

But you're – okay?

Interviewer

Um-hm.

Goldstein

So why call us just Latino? Why not call us Latin Americanos? Because most -

Interviewer

Right. As a geographic marker.

Goldstein

Yeah, that's right. It was there. It is there. I mean, we didn't change because of the

51

Interviewer

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

parties, the political body.

Right. How do you feel similar or different to, and I'm going to use the word Latinos as a category, how do you feel similar or different to Latinos with, of different backgrounds?

Goldstein

Maybe because I'm Jewish, I have other traditions, too, and even if I meet Jewish people from other countries, and not always do we have the same way of thinking or the same traditions. From a religious point of view, yes. But from the point of view of nation, it's not always the same. And I think that everybody's an, like I said before, we are individuals, and, but I, the way I think, it doesn't mean that my husband, because he's married to me, thinks the same way. But, in general, I don't have too much connection with other Latin people. I have some friends from Argentina, Venezuela, but mostly are Cubans.

Interviewer

Um-hm, okay

Goldstein

So I don't see that, the big difference. Yes, there, not culturally from the country point of view, but as, as a religious point of view? Yes.

Interviewer

Okay. Okay. What do you feel Latino-Americanos have to offer Philadelphia or, or the U.S.. in general?

Goldstein

They're very creative. Latin people are very creative, and they are entrepreneurs, just give them a chance. Just open up your doors. They have a sense of humor, they have fire in their, in their souls. It means that they are, they like to do things. Most of them do more. They, they can teach you a sense of family, values, that it's very important, especially today with the situation of youngsters where there's no family connection,

where divorce is rampage, which everybody goes their own ways and, and maybe because we are created, we were raised in a Spaniard culture, I mean from Spain, divorce is not always the, going out of a situation, because you think of your children, of the, your parents, how would they feel about that, so you keep and you try to fix it, if you can. I think they can offer all that. They can be excellent educators. I have a lot of friends that are teachers, and believe me, they, they have a lot of feelings towards youngsters. They're very much involved in, in the community life. They want to be part of the community. And, in fact, I think that President Bush just named, or was it Rendell, just named Ortiz –

Interviewer

Yes. No, Ben. Ben Ramos.

Goldstein

Ben, Benjamin Ramos, as a, one of his right hands.

Interviewer

Yeah, yeah.

Goldstein

But he knows him. He has worked with him for years, so he knows what he can offer.

Even President Bush a few Latins -

Interviewer

He does.

Goldstein

Because he knows. If you give them an order, and you says, "I would like this to be done," they don't say this word "mañana." It's very popular, but it's not always used. I mean, it's, it's not always applied because, if you tell me to do something now, I will maybe not do it now, but I will do it in a half an hour, but I will try to accomplish what you asked me because this is ingrown in you by your parents, your grandparents, your

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 great grandparents. It comes from all the way back because discipline is one of the things that we used to have, and I, I said, 11:00, you're at home. Okay? You don't stay out until 2:00 in the morning. You don't go out from your home at 10:00 at night. If you have to go out at 10:00 at night, you don't go, as a teenager or even, I was dating my husband. We were going to get married. I couldn't get home after 12:00.

Interviewer

And you were engaged already?

Goldstein

I was engaged. I was going to get married in three months. And my father says, "I don't want you," because one night I was late. I, I went to the movie, and then we went for frozen, which is the, the, how do you call the frozen? It's like ice cream, but it's the, like a shake.

Interviewer

Oh, okay. A malt, or a shake.

Goldstein

A malt, yeah. So we, I got home at about 12:20, and my father was up. He said to me, "What happened?" Very angry. And I said, "We just went to the movie, and I went to have something to drink." He says, "Tomorrow, you're not going out. But if you go during the weekend, after 12:00, I close the door." I said wow. And I told my boyfriend, who was my husband-to-be, I said, "Sorry. Either we go for a drink before, or we don't go the movie."

Interviewer

Right.

Goldstein

It's true. That's the way we were raised.

Interviewer

Respect also.

53

Goldstein

I was, pretend I was not behaving, I was answering wrongly, I, I was disrespectful to

Yes, and the other thing is that I found that it's, was a value is that if I had a neighbor and

somebody, or if I was doing something that it was not proper, or I was going out, I was

too mushy with somebody, they would tell my parents. It was a way of being safe. In a

way, they're protecting you, they're not trying to vicious or anything like that, they just

wanted to make sure that you are doing the proper thing as a woman or as a man. If you

are smoking on the street, they will ask your father, "Oh, is Juan allowed to smoke?"

"No. Who told you?" "Oh, I didn't realize. I saw him yesterday with a cigarette." They

knew that he's not allowed because he was only 15 or 16, but they'll make sure that your

father knows that this is not allowed, and that he's doing it behind your back. So the

father will go home and not punish him, but says, "I found out that so-and-so, that you

were doing this." "Oh, but it was only once." He says, "I don't want to see that again."

You know, there was a conversation, there was not a scolding, there was no, what they

call [chisme]. It was more like trying to protect you from doing something wrong.

Today you cannot do that.

Interviewer

People get so offended if you -

I saw the other day a child in one of these supermarkets on a carriage. She was standing.

And I turned to the mother and says, "Excuse me. Be careful, your child's going to fall

out." "I know." No, you didn't know because your back is turned. This child is only

two years old and is standing on the top – you know where this, the, where you put your

things?

Interviewer

The Latinos Project Oral History

Rosa Goldstein

February 6, 2003

Um-hm the seat?

Goldstein

Right. From there, it's so easy to fall on the ground. So easy. And she was angry

because I said that. I said, well. And another one was on line with me, she said, "What

was that for?" I said, "Well, it's her child. Not mine. I'm just trying to tell her." She

says, "My God. What a response she gave you."

Interviewer

Right. Scolding you for -

Goldstein

Yeah. She was angry because how come, how do I dare to tell her that? And how many

times you talk to other women, "Excuse me, you're hand, don't leave your hand," the

other day, this woman is shopping, she leaves her handbag on the, on the cart, and then

she said, and I said to her, "Don't do that because thieves are faster than your eyes." And

she looked at me and said, "Oh, there's not a problem" I said, "No, I know there is not a

problem." They take it, good-bye. I don't know where you're going to find it. But they

get angry.

Interviewer

Right.

Goldstein

Well, this is, I'm not used to that.

Interviewer

Right.

Goldstein

So that's why I found out it's, we can offer a lot.

What would you like people to know about your, your Cuban community?

Goldstein

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein

55

February 6, 2003

Mostly that they are productive, they are working, they are very family-oriented, they kept their traditions and they pass them on to the children and grandchildren, like I said, New Year's, one of the families, even though it was expensive – not expensive, but considering – he brought his children and the little ones, even the two-year-old ones there for New Year's, because I want to keep close. It's, it's something that they don't want to give up, and I wish that everybody does the same. We'd have less problem with kids today. In school, disrespect to teachers and to parents, and how does, if you, in a public place, or in not a public place, if you try to punish your child, you are accused of child abuse. What all was this child abuse? You know, sometimes a child has to know, and a child, a human being is looking for direction, and the only way you give direction is by explaining, by talking, but if the child doesn't listen, he needs discipline, and the discipline comes only when you say, "Well, now you're going to sit down, and wait until I tell you to get up." That's all. I don't have to spank you, I don't have to kill you. I don't have to scream because screaming doesn't help too much, but just know who is the, like, one physician told me once, very smart, he said to me, "A baby when it's born, the first day he's open up his eyes, he wants to see who is the boss." So you teach them who is the boss. If he, if you have fed him, and the child is clean, and starts to cry, just make sure it's safe. Make sure it doesn't have a stomach ache. Hold him for a few minutes, if everything is okay, put him back in the crib, and then he'll cry for a few seconds. He learns who is the boss. So, it was very interesting. I said, "Well, I'll teach him who is the boss."

Interviewer

I'm going to have to remember that one for my time.

Goldstein

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

ou haven t mained yet:	ou	haven't	married	yet?
------------------------	----	---------	---------	------

Interviewer

No.

Goldstein

No, but that doesn't

Interviewer

What, what do you see are the greatest challenges facing the, the broad Latino community?

Goldstein

Challenges is when you try to raise your child into your traditions with the same concept that you are raised, and it's difficult because you live in a society that doesn't follow all the rules. That is a challenge, how do you do that. And it comes from, not only, not only Latin, but let me tell you just, and you can always take it off, I don't mind. I went many years ago to a convention with my husband, and they had a program for women, which was absolutely fascinating. It would, had psychologists and social workers, and in conventions like that, you have people from all over the world. They group you into, you could be, you sit at a table, and people sit around you, and I was sitting with a woman from India. Her husband is from India, but they live in the United States now because he was training here or whatever. And after the lectures and, and not, it was not as lectures as much in their exchange of ideas, like you're doing now with me, the same idea. They gave you like an hour for lunch and break, and you can pick one person from the table to talk to you. And for some reason, we liked each other, and we started to talk, and we went out for lunch together, and she was telling me their challenge is how to raise her daughters to be pure, if you call them, until the day they get married. And I said the same concept we have, the Latin people. But it's difficult, because it's a challenge to, to bring

into your child's idea that at the age of 15, you don't have to have a boyfriend. You don't have to be like everybody else. You don't have – she says, "I don't like, my, my daughters are supposed to dress, maybe in the own, their native dresses, but I don't want them to wear the short dresses, and I can't because they will look strange in school." That's a challenge. You don't want them to be involved into gangs, that's another challenge. The challenge of knowing the language so you can work and make a nice living for your family, to incorporate yourself into a society, which is the American society, with your background and feel comfortable, and let the people who surround you be as comfortable with you as you want to be with them. So it's all challenges. Life is full of them, even for the American people themselves, too.

Interviewer

Right. Are there adversity, or, I think that probably this is the same thing, particular adversities that we face? I guess it would be the same thing, the same challenges.

Goldstein

Yes. The food is not a problem.

Interviewer

The food. Have you, have you –

Goldstein

Play any music, because, did you realize that? That when you go to anywhere, everybody likes, loves to, to the, every orchestra knows how to play salsa and, and mambo and merengue and all that they think that Celia Cruz is God-given gift, and, what's his name, Ricky –

Interviewer

Martin.

Goldstein

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 Martin is another one, and Gloria Estefan, and now, the other day I read in the papers something, it was a sensation. Ricky Martin is making a new CD in Spanish they said, and they put Spanish in a very, in block letters because the last two ones he made were in English.

Interviewer

He's made in English.

Goldstein

This is, now he's doing that. This one's particularly in Spanish, and I can guarantee it's going to fly, even for the American people.

Interviewer

Well even I go, even the DJs now, you go and you hear DJs, and they're, you, you know, Latin beats and –

Goldstein

Yeah, because people like the -

Interviewer

Oh, yeah.

Goldstein

I think tango has become like the in thing.

Interviewer

Tango, yes. They're the milongas, I think.

Goldstein

The milongas, yes.

Interviewe

There have been a lot of milongas around the city.

Goldstei

59

Which is beautiful. It's a very, and you know? Because that music is not a soundless music. It's not a, a rhythmic music. It's very rhythmic. It has a lot of rhythm, and it's follow, it's easy to follow steps to dance, very easy. It's not just jumping. It's very

because we feel the music. We, we, I think we dance not just with our feet but with our harmony, in a way, if you want to call that. I, I feel, that's the way I feel when I dance, smooth, and it's, it's really for good friends, for lovers, for, to be, it's an expression of very good dancers because of that, and they call, they said we were, that the Latin are souls into it, too. I just –

Interviewer

No, that's, dance is very powerful.

Goldstein Yes.

Interviewer

Have you had struggles here that you feel that have come from being an immigrant or a Latina, you know, someone of Spanish background?

You know, immigrants try to somehow to stick together, but also try to integrate yourself Not really, not as much, no. Even, it's difficult to integrate yourself in a group of people, like, "Oh, where's your accent from?" I tell them where it's from, but I say, "One thing I when you want to integrate yourself into a group that exists already, you have your little struggles. You have to in a way, sometimes ignores some observation. Sometimes you, can tell you, it's not going to change." That is for sure. So the, so that's, but they rarely people, the Cuban people, the, that I know, that I tried to be, always try to be together. and I feel like they were, you know, your friends you had when you are young. And be, you know, maybe because I'm in a circle like mostly the, the synagogue or the into the communities.

Interviewer

Right. Okay. What, have you had successes and triumphs, or some of the things that

you're most proud of here that you've done?

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein

February 6, 2003

Goldstein

In my private life or social life?

Interviewer Both.

Goldstein

My private life, I'm proud of the fact that my husband managed to do what he is doing, the way I raised my children, and I was very lucky because I think that no matter what

you do, you have to have luck, and God Almighty was with me, has been with me all the time. Also the way that I have my parents with me and my in-laws, families and friends, that's my claim to fame, and like my sister-in-law said to me when my brother died, she said to me, "Now you're in charge of keeping the family together."

Interviewer Wow.

Goldstein

And I said that's true. And that's what I do. [END OF SIDE A OF TAPE 2] And then, Rolling Hill was, my husband was involved with that, and he still is, of course, they have an Auxiliary, and I used to work with them. I didn't work as a volunteer there, but I, not, from the social part, is that I managed to, first of all, I used to work as a, when the, when I mean, in the hospital per se, but yes, as with the Auxiliary. We used to organize dinner especially with the synagogue, mostly involved. And I found that I became president of our sisterhood, I am part of the Board, and I feel like I belong. Belonging. It's part of dances and we used to do some fairs during the year, so I was involved with that,

Interviewer

And we, we've talked around this. It's just a more pointed question. What was, has been the greatest adjustment that you had to make coming here?

The Latinos Project Oral History February 6, 2003 Rosa Goldstein

Goldstein

Find new friends.

Interviewer

New friends because you had such fulfilling and rich and full –

Goldstein

I had a great, yes. I was, well in Cuba, I worked the whole time, full time, and then I was

involved with my parents the whole time and my husband's life, but when I came here,

besides working, which I don't mind because I love to do it, it's trying to adjust yourself

to find friends. Not just acquaintances, but friends. And I think I have a few of them. I

don't, when I say friends, it's somebody that I, you can talk to. You can communicate.

You have a lot in common. But I have that mostly with some of my American friends,

and like I said before, I keep very close to my Cuban friends, so maybe that helps me a

lot.

Interviewer

Okay. Have you ever felt any alienation or, or discrimination here?

Goldstein

Here?

Interviewer

Um-hm.

Goldstein

Not really, no. Some people, like, like everybody else, like some other places, I would

say, when you hear me talk, he says, "I don't understand what you said." I said, "Why?

What language do I speak?" "Well, you have an accent?" I says, "Yes, I know that. But

I speak exactly the same English as you do." And, in fact, mine could be even better

because I went to school for that. I went to college for that. But I don't say that.

Interviewer

Right, right.

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein

February 6, 2003

Goldstein

That, I keep it for myself. But, you know, some people will like to remind you that you

are not an American-born. Too bad. I'm proud of what I am. Very proud. I'm, I

couldn't be any prouder, and I thank God that I had the opportunity to come and stay

here.

Interviewer

Were, were there specific organizations that helped you or your, or your family adjust

when you came to Philadelphia?

Goldstein

Not really.

Interviewer

Adjust to living here or?

Goldstein

No, not really.

Interviewer

Okay.

Goldstein

[section omitted at request of interviewee] ... your religion. And you fall back to it. You

always try to, like I guess it happens to any religion. I, I know my friends, they go to

church on Sunday, one of them is a deacon in one of the churches. He, I mean, he

practiced very profoundly the religion, Catholic religion, and we talk about that and if

you call him Sundays, say, "You know, why don't we go here?" He says, "No, I, I have

to go to church." I say, "Okay. So I'll meet you at 12:00," when I know he's, when we

know he's finished, and his wife and we can meet or something. I think that's very

important to have a belief in something and that mitigates a little bit the, the exchange

you have to do in your life. Support.

Interviewer

63

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein

Rosa Goldstelli

February 6, 2003

Support. Are there things that you feel or experience here in Philadelphia or in the U.S. that, in general, that, that you couldn't feel or experience in your home land?

Goldstein

No.

Interviewer

No?

Goldstein

Not, really, no. If we are talking before Castro's time, no.

Interviewer

Okay.

Goldstein

Because even always, don't forget Cuba was a country that has always some sort of dictatorship, and for reason, there was some kind of corruption, but since I was not involved in politics, it didn't bother me. I mean, directly bother me because I saw what was going on. It bothered me when I saw that they allowed the casinos to go rampage, prostitution on the streets, gambling, Mafia, that was bothering me because I realized if you are educated enough, I mean, that, you don't even have to be educated, but as a human being, you realize that doesn't conduct you too far. It does not give anything to the country to enrich the country. That was the only thing, but in general, I don't see any, no.

Interviewer

Okay. Have you and your family been able to accomplish things that you may not have been able to accomplish in Cuba?

Goldstein

Probably, not as much myself, but mostly my children and my husband himself. In Cuba, as much as you will, you are knowledgeable and you are smart, and you are prepared for

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 life, unless you have some money or you're connected, as a physician even, you don't get a, a private practice. You don't go wherever you want.

Interviewer

Right.

Goldstein

The children will be going to college to become physicians or architects or, like I told my son once, you can be a trash collector, I don't care, but be, be a man, but a human, be a mensch. That's an expression we use in Yiddish, "mensch".

Interviewer

Mensch.

Goldstein

And my husband, here, at least he has his private practice, he's well-known, he can go out and travel for lectures. That I don't think in Cuba he would be able to do that. I don't think so. And my sons themselves, they have professions. They are, I mean, they're happy, and that's, I'm happy for them. For me, for me, it has nothing too much, yes, I miss my job. I probably would have never left it until the day I become like so old that they would say you have to leave. But —

Interviewer

That was a great job.

Goldstein

This I miss, I miss – yes. And I really started to work --- When I came, I worked with Temple, with the psychiatric inpatient unit, as a secretary there with another girl. I loved it. And when my second son was born, I realized that I cannot work any longer because I had no, my mother was not on my, my father was working, and even when he wouldn't be working, I could not ask them to take care of two little kids. That would be –

Interviewer

65

Right. Too much energy.

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

Goldstein

Too demanding. Too much demanding, and my husband says, you know, we'll manage

somehow, and we did. Hey, we survived.

Interviewer

I mean, the next question, you, you've had your aspirations, and I think you, you all have

met a lot of your, you and your family have met a lot of your aspirations. Are there any

that you're still working on?

Goldstein

Oh yes. No, I worked, I wish I could work on it, and I would have the patience and the

encouragement or something. If somebody would take me by the, by my hair and say

you have to do it. I would love to learn an instrument - piano or guitar. I sat down with

the guitar, and I dropped it. I would love to work, but I cannot commit myself to work so

much because when my husband goes away for a convention, I go with him. So how do

you, so that's why I work for free at the synagogue, as a volunteer, because then my time

is mine. But when they need me, like this week, I worked two days in a row from 9:00 in

the morning until 5:00, no salary, just a cup of coffee and a bagel. That was the pay. It

was good. And the friendship and the, the talking and the laughing and everybody was in

a good mood, so that's great. So I feel like this is something that I like to do. I like to

work. I like to be with people. I even like to, I always worked with people since I was

very young.

Interviewer

And it sounds like a lot of that comes from the way you were brought up, the

environment -

Goldstein

Yes, yes, absolutely.

Interviewer

The Latinos Project Oral History

Rosa Goldstein

February 6, 2003

And just being that way.

Goldstein

I was telling somebody yesterday, my, my parents' dining room, and I, I think I

mentioned it, was as big as this table maybe, and you could only fit six chairs because it

has a cabinet. We would get like 20 people at the dinner table for Passover? No

problem, no. We managed, we pushed, we, one was sitting a little bit tight, and then one

was a little bit wide, but, hey, it was done. So.

Interviewer

Right. Okay. This is the last question. It's more, are there any resources or business or

organizations that you would like people to know about that serve the Latino community

or support the Latino community?

Goldstein

From the Jewish point of view, there is nothing in Philadelphia. I think I mentioned

when we spoke once before, there used to be a Jewish Cuban Club.

Interviewer

Right.

Goldstein

But most of the people died already, and just a few moved out from here, just maybe

three or four, the rest is gone, they're leaving. There's one woman, that I spoke to her,

and I asked her if she knows anything that was left from that club, and she says nothing

as far as she knows. Everything just was, disappeared. I don't know if they threw it

away when they, you know, they never had a, a history. They never wrote, even if they

had the meeting, they never –

Interviewer

No meeting minutes, or -

Goldstein

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein

67

February 6, 2003

It was just like, because most of them were social mostly, like getting together and let's have dinner, and let's play bingo or domino or bridge or whatever and listen to some music. From the Cuban community, the Cuban, is, I would recommend very highly the Cuban Club. I think this is the only one that I know of, there is one that, I tried to join, but for some reason, they don't get together. It's like salt and, I mean like oil and vinegar. It's the, it's the same Cubans, or, they're from a city called Banes, B-A-N-E-S, and they have their own organization. They have their own group, and Nellie can tell you about them because they, I think there was, there was supposed to be a meeting, the, they had a meeting already about a year ago, and they said they will, they will, and then nothing happened. Then, at the last meeting we had, I think they said they were meeting again to see if they can buy the building together and maybe, maybe work their own ways, but I don't know why. They're Cubans, anyway. I, I —

Interviewer

Right. Just something -

Goldstein

You know, you know, I guess sometimes it's that ego goes in the center. Who's going to be the president?

Interviewer

Right.

Goldstein

Who is going to be the chief in command? Like all the politics.

Interviewer

Internal politics.

Goldstein

That's right.

Interviewer

Internal politics.

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 Goldstein

I don't, I don't know exactly, that it's for, because I said to, my husband came once for a meeting, and he said to me, "Would you believe that they talked to the people from Banes and they are debating if they should or they shouldn't?" I said, "What's the big thing? They speak Spanish, they have the same background, they have the same tradition, they have the same customs. What is wrong with that?" He said, "I don't know. They cannot, mentally, they are not prepared to give up what they think is theirs." That's the

Interviewer

whole thing.

Right. The collaboration becomes difficult.

Goldstein

Yes. It's not any more the, they're friends, and they talk to each other, but -

Interviewer

But their clubs cannot mix. Maybe it's a dominos, maybe they have different styles or something.

Goldstein

Who knows? Maybe they play cards different. That's true. Or they cook differently. I don't know.

Interviewer

I'm done with my questions, but I would like to ask you one more to describe something that we talked about in our first meeting, and it's a little bit about your family's history to get to Cuba.

Goldstein

69

My parents, both of them are from Poland, and my father left Poland around 19, I think it was 1919 about. He was young, he was 18, and he left with my uncle, they were very close friends, and they were until the day he died, my uncle. He left his bride, who was my mother, in Poland, because he wanted to make sure that he has to make a living, that

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

they were to come to the United States, but he had landed in Cuba, where, he had a very difficult traveling because it was by boat, and not only that, he was working in Romania. He had to make many stops because he didn't have money to travel constantly. So he worked in the coal mines of Romania, and then, I think he stopped in Belgium and some other place which I don't recall, and then came to Cuba. Luckily, in Cuba --- and he went to Cuba and didn't go to Mexico or Venezuela because my mother had a sister who was already in Cuba, and my mother had a sister who was living already in New York, in the United States, who married an American man, who went as a tourist to Poland and fell in love with her. So they got married and they moved to the United States. So my, my father said that he will come here with the idea, because he didn't have a Visa to go, to go to the United States, but he didn't have it. My father was able to work right away because my uncle gave him a job in the bakery, and after a year, he sent for my mom, and they got married here – I mean in, in Cuba.

Interviewer
In Cuba.

Goldstein

Very difficult beginnings for both of them because they were not, there was not many other of them. Then my brother was born and I am born, and my father is struggling and working, and my mother is the housewife, usually the woman did not work as much as here. There, they were not career people, my mom or my father, but my mother always said that when my brother gets olds enough – I mean, as a child, you know, talking about that because you go to school – but, she wants him to have a, a profession. It doesn't matter what. Because she realized that most of the people who come even from Spain or ever, everywhere that you have emigrate your country, that if you have an education,

education and background, you can move around. You can be someone. If not, you're just an employee, or you're the, or you don't get anything.

Interviewer

Right.

Goldstein

My father never saw his family again. They were all, but his sister, he had one brother who came just after him to Cuba, and then in 1939, 1937, '36, I don't recall exactly, my grandfather wrote to my father that he has to do something to bring in one member of the family to Cuba because Europe did not sound safe because then Hitler started to where, the Nazi party was starting already to give their signs of unfriendliness to the Jewish people. Money was not too rampage there, so my father and his brother managed to get some money together, and they brought one sister, and after that, they were broke, and he lost all his family, mother, father, brothers, sister, nephews, nieces, you name it.

Interviewer

Due to the Holocaust.

Goldstein

Yes. They all died. We don't even know how they died, all of them, because my grandfather went out one night, as far as I know. In fact, I wrote it because I would like for my children to know. He went out one night to get some, some bread, you know, you hide during the day, and at night, you try to get out of the --- not the concentration camp, the, uh, ghetto to get something to eat, so he went and it seems like when he walked out, there was a bombardment, and one of the bombs fell near him. So we don't know exactly if he was killed by the bomb or just the debris from the bomb or what, but it was that, and how they found out, he didn't come home that, that night. It was like 4:00 or 5:00 in the morning, so my mother, my grandmother went out to look for him, and he was lying

down there on the floor. So, that's the way my father came to Cuba, my grandparents [mother's parents], and then little by little, all her sisters came, my mother, but she lost a brother and his family and friends during the war also. They, they died. He was in France, and he was fine, but he wanted to go back to Europe, to Poland, to see his father, the parents. He didn't realize that the war was going on, or he felt it's, nothing is going to happen. It's just going to —

Interviewer

Travel in and travel out.

Goldstein

Um-hm. Well, fate did not have that for them, and they just perished. So, and, you have to make peace with that, and I'm telling you it's difficult. At the beginning, I remember the crying and the pain and the complaints, and if I, and if, if, but then the if.

Interviewer

You can't find the answer in the if.

Goldstein

No. My father says if I would have money, I could have sent for everyone. And I says, but you did not have the money, and it, it cost money. I mean, to get the visas, the transportation, and like him, there were hundreds and hundreds of families – thousands.

Interviewer

So your, your father and his uncle came over for opportunities.

Goldstein

Yeah.

Interviewer

They were seeking opportunities.

Goldstein

Well, because, let me tell you, it's sad to say that in Poland, anti-Semitism was since day one. And one day, my father was coming home from school, and his father was dragged

73

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 through his beard through the streets, and all his white hair was full of blood, and my father said that. He realized that the situation in Poland isn't getting better without even Hitler.

Interviewer

Um-hm. This is before, even.

Goldstein

Before. Even, even, we went to Poland, we were in Poland two years ago, my husband and myself, and some members of, his sister, six people from the family. We wanted to go to the town where his parents were born, and we spoke to somebody, it's interesting. with a nun who saved people, and she introduced to somebody in the town where my inlaws were. She's a Catholic girl who is, her parents, and she herself with her brother and in, are mentioned in the Valley of the Righteous in Israel because they managed to save a few Jewish people. And she was telling us that there's not one Jew left in, in, in that area, not even one. But she said there is still anti-Semitism, don't ask me why, because there's nothing. Who are you fighting? There is nobody here, there's not even a cemetery because they covered everything with the, with the ground. They took out the tombstones and they make it for streets to walk. They collected them because her brother is an, an engineer, an architect, engineer, I don't know. Architect. And her father, this girl's father's parents, he, their parents, he was a historian for the city, so she showed us pictures of what she had saved through the years of how the community was then, and her mother, her parents, were living three doors away from my husband's uncle and aunt. And she remembers them, and she, and my aunt, we spoke to, she said, "Oh, I remember. Yeah, you know, they were so nice and so good," and, but my, she, my, his aunt survived because she went to Siberia, okay? So it's not, it's not an easy life people had.

Interviewer

Right.

Goldstein

That's why I say sometimes people don't realize how do you value freedom? How do you manage to give this generation, I said that the other day, I, when I came back from Cuba, and they asked me to talk, speak to the kids in the synagogue, and I said one of the things you have to value is what you have. You don't realize because you don't, you were born here, you were never negated anything, you have clothing, food, money, you don't have to be rich, but you have the money. You can work in a McDonald's, you can work any place and make even \$5.00 there, an hour, and have your money. I says you don't have to deal with, just value that, not give it for granted. It doesn't grow on trees. And the same thing was with, with my parents. They realized that they cannot be living in a country that denies them everything – the right to live, the right to go to school.

Interviewer

Poland to go to public schools.

Wow.

Goldstein

So that's why the formed what they call the yeshivot, just these study centers for Jewish

They couldn't go to, to public school. Most of the Jewish people were not allowed in

centers.

Interviewer

To educate.

Goldstein

To educate, yes. I mean, you have to have some sort of education.

Interviewer

Is, is your husband's family history similar to yours?

Goldstein

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003 Yes, because they left also. They, but they came to Cuba and I don't think my, yeah, my mother-in-law had a sister where they were living in the United States, two sisters, and then one brother came after she came. But again, they were in another, they were in Camaguez, which is another town, and the same thing --- they started to work, they started to have a family. People were very perceptive, people were friendly and warm and they think, why are they going to run?

Interviewer

Right.

Goldstein

Here they have to start scratch to learn another language, and it's funny because I remember there were words that Europeans especially --- I don't know if for everybody, but most of the people from, from Poland could not pronounce. Don't ask them to say "huevo."

Interviewer

Huevo?

Goldstein

They can't. Says "wai-fo" for some reason. My ________, I used to say to my mom, "Mama, it's 'oo-ay." She says, "Okay, 'oo-ay'." And I say, "So say 'huevo." She says, "wai-fo". But it's okay.

Interviewer

That's cute. And how did you and your husband meet?

Goldstein

75

Since I was working for the Zionist organization, I was in charge of organizing the dances and the celebration, the independence of Israel, and I went to a club to, a youth club, and because I have any other help to, you know, the list of their members so I can sent out invitations, and it, it was open for everyone. So a friend of mine, who was in

medical school at the same time as my husband, they just started, my husband was in his second year of medical school, introduced us. And he asked me what I was doing there, and I explained, and he says, "Well, can I come?" I says, "Everybody's more than welcome to come to the dance. I mean, it's a free country." Free dance. And he came, and we started to talk, and then he said, "Can you dance?" I says, "No because I'm working." And then I was in charge of the dance —

Interviewer

Yeah, organizer.

Goldstein

He says, "Well, can I wait until you're finished?" I says, "Yes, you can wait. I mean, but why you dance with someone?" He says, "No. I'm going to sit around and just look around." I says, "Okay." I was busy. I don't know what they were doing, but anyway -- - so by the end of the night, he says, "Okay, can I walk you home?" I said, "Sure." So we started to talk, and we liked each other. I never said, "Oh, you ---" and many time, we said, he said to me, "We're going to the movie. Would you like to go the movie?"

"Yes." "Can we go this Saturday?" "Yes." Then call me and says, "I didn't finish what I have to do. I have an exam on Monday. Do you mind?" I says, "No." [UNCLEAR] I I never mind. Even today, I don't mind. My life doesn't depend on going out. My life depends on other things. I have other values. I value, like, sitting, talking to you. I'm getting the story of my life – most of it, not all of it. [laughs]

Interviewer

I think we're done.

Goldstein

Okay. Thank you very much.

Interviewer

Thank you, senora.

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003

[END OF INTERVIEW]

The Latinos Project Oral History Rosa Goldstein February 6, 2003